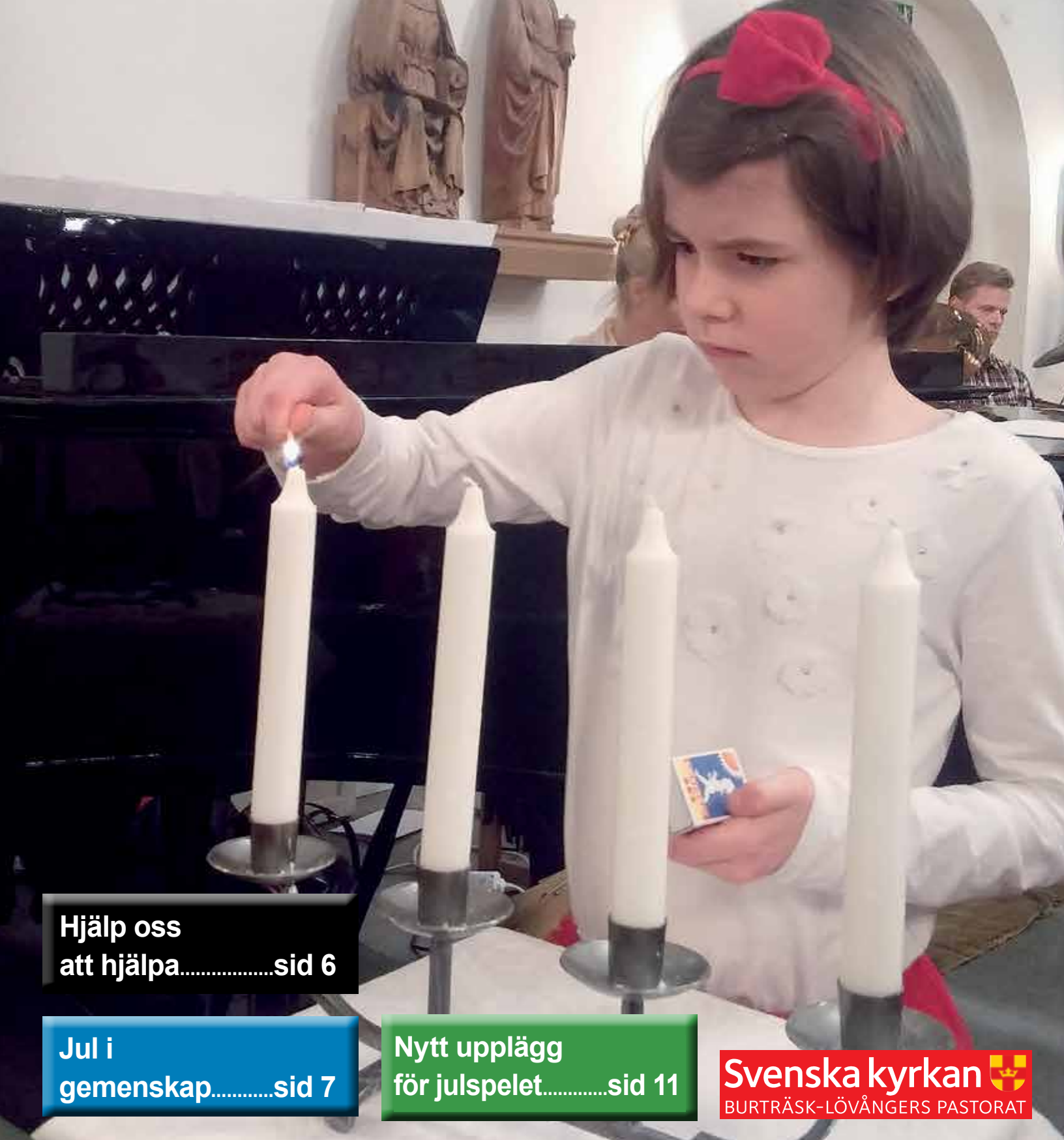


vi alla

Nyheter från Burträsk och Lövångers församlingar
December 2017 - Februari 2018



Hjälp oss
att hjälpa.....sid 6

Jul i
gemenskap.....sid 7

Nytt upplägg
för julspelet.....sid 11

Svenska kyrkan 
BURTRÄSK-LÖVÅNGERS PASTORAT

Välkommen till Svenska kyrkan

BURTRÄSK-LÖVÅNGERS PASTORAT

Burträsk församling

Kyrkogatan 1, 937 31 Burträsk, Tel. 0914-437 00
burtrask.forsamling@svenskakyrkan.se
www.svenskakyrkan.se/burtrask



Expeditionen öppen:

Måndag-torsdag 10.00-12.00

PERSONAL

Kansli/ expedition

Katarina Stigbo 0914- 437 00

Präster

Kyrkoherde Åke Lundgren 0913-104 50
Komminister Bettina Radler 0914-437 03
Komminister Per Häggström 0914-437 06

Diakon

Karin Lundström 0914-437 08

Assistenter inom diakonin

Marie Andersson 0914-437 00
Carina Anklew 0914-437 17

Kamrer

Staffan Olsson 0914-437 04

Kyrkomusiker

Anders Wälimäki 0914-437 05
Lars Långström 0914-437 09

Barn, ungdom och familj

Lena Lövgren 0914- 437 12
Hjördis Brännström 0914-437 07
Carina Anklew 0914-437 17
Eva Rönnlund 0914-437 07

Vaktmästeri/lokalvård

Rickard Ögren Kyrkogårdsförman 0914- 437 11
Tommy Boström (Bygdsiljum) 0914- 437 13
Jan Erik Lundberg (Burträsk) 0914- 437 14
Margot Gustavsson (Burträsk) 0914- 437 00
Lena Lundström (Kalvträsk) 0915-31019

Lövångers församling

Prästgårdsvägen 16, 930 10 Lövånger, Tel. 0913-100 23
lovanger.forsamling@svenskakyrkan.se
www.svenskakyrkan.se/lovanger



Expeditionen öppen:

Måndag, onsdag, fredag 10.00-12.00

PERSONAL

Kansli/ expedition

Ingalill Persson 0913-100 23

Präster

Kyrkoherde Åke Lundgren 0913-104 50
Komminister Sara Pettersson 0913-100 91
Vik komminister Mattias Huss 076-113 20 41

Diakon

Karin Lundström 0914-437 08

Kamrer

Staffan Olsson 0914-437 04

Kyrkomusiker

Mikael Lindberg 0913- 105 09

Barn, ungdom och familj

Iris Sjöström 0913-108 43
Anna-Karin Andersson 0913-100 92
Kristina Åberg 0913- 100 92

Vaktmästeri/lokalvård

Rickard Ögren Kyrkogårdsförman 0914- 437 11
Jonas Gustafsson 0913-104 90
Henrik Persson 0913-100 93

Projektassistent språk och integration

Kristina F. Öhman 0913-104 07

EFS-konsulent

Miranda Birgersson Tel 073-082 63 09

Informatör för både Burträsk och Lövånger

Ulf Wikström 073-390 56 74

vi alla

en tidning från

Burträsk-Lövångers pastorat

Adress: Kyrkogatan 1, 937 31 Burträsk

Mail: vialla@svenskakyrkan.se

Ansvarig utgivare: Åke Lundgren

Redaktion: Iris Sjöström, Bettina Radler,

Ulf Wikström

Produktion: AC Media Invest, Lövånger

Lovisa Wiklund tänder det första adventsljuset i Lövångers kyrka. Programmet för vad som händer där och på andra platser runt i pastoratet under advent hittar du på sidorna 14 och 15

Foto: IRIS SJÖSTRÖM



Det saliga bytet



Gott nytt kyrkoår! Ja så kan man säga på första söndagen i Advent för det är den första söndagen på kyrkoåret. Folket hälsar Jesus välkommen med Hosiannarop: "Hosianna David son! Välsignad är han som kommer i Herrens namn." Ett nådens år står som överskrift över den söndagen och då också över året vi går in i med den långa raden av söndagar. Vi har haft ett år som påmint oss om Martin Luther och reformationen. Vi har firat 500-årsminnet av reformationen för att det var 1517 som de 95 teserna spikades upp.

På många håll högtidlighölls den 31 oktober som startskottet för reformationen. Men man kan alltid fråga sig om just teserna var så avgörande eller finns det annat som också är värt att fira eller att lyfta fram.

Jag läste Carl-Axel Aurelius, tidigare biskop i Göteborg och Lutherforskare, som funderar omkring detta så här: "om jag själv fick välja en händelse att verkligen fira, så skulle jag självklart stanna vid det som brukar kallas Luthers reformatoriska genombrott. Det handlar om både en avgörande upptäckt och en genomgripande upplevelse. Han berättar själv om händelsen som en brottning med uttrycket »Guds rättfärdighet« i Romarbrevet 1:17.

Bibelstället lyder: *"I evangeliet uppenbaras nämligen en rättfärdighet från Gud, genom tro till tro, som det står skrivet: Den rättfärdige skall leva genom tron."* Det var när han ser det som en Guds gåva, av nåd, något han får ta emot i tro. Luther skriver själv: »Då började jag förstå Guds rättfärdighet som en sådan, varigenom den rättfärdige lever såsom genom Guds gåva, nämligen av tron.« Här kan vi tala om det saliga bytet som det står i en nattvardspsalmsalm: *"Du själv är gåvan Gud oss gav. Den räcks åt alla utan krav, och här ett saligt byte sker: du tar vår skuld, din frid du ger."* (Sv.Ps. 73:2)

"Luthers upptäckt och upplevelse fick honom att se Bibeln i ett helt nytt ljus och Bibeln fick liv på ett nytt sätt. Han letar vidare efter liknande uttryck: Guds kraft är den kraft med vilken Gud gör oss starka, Guds visdom är den visdom med vilken Gud gör oss visa och så vidare."

Så menar Carl-Axel att det vore väl något att fira. Problemet är bara att vi inte vet den exakta tidpunkten. Men vi kan väl låta den oklarheten istället få oss att påminnas om den upptäckten ofta, ofta – ja varför inte göra det varje söndag, då nåden räcks oss i Guds ord och i sakramenten. Då blir det ett nådens år. Det får vi ta med oss in i ett nytt år.

Men det vi nu närmast står inför är en Advents- och Jultid. Jag önskar att den tiden också fick ge oss tid till eftertanke och stillhet inför Julens budskap, att Gud kommer till oss, blir en av oss i ett litet barn, Immanuel – Gud med oss.

En välsignad Advents- och Jultid

ÅKE LUNDGREN
Kyrkoherde

Boyet växte upp på soptippen

Boyet är ett av de tusentals barn som vuxit upp på Manillas soptipp. Idag lever han ett tryggt liv på ett boende som drivs av Svenska kyrkans lokala partner. I framtiden vill han hjälpa barn som vuxit upp under samma usla förhållanden som han själv.

Mitt i stanken av avfall, avföring och orättvisa, har Boyet lärt sig prata, lärt sig gå och lärt sig överleva. Under sina första nio år i livet har han aldrig vaccinerats eller behandlats för de sjukdomar som härjar på soptippen. Och han har aldrig fått chans att gå i skolan.

– ”Pagpag” kallar vi matresterna. På tagalog betyder ”pagpag” att ”skaka bort smuts”. Vi skakar matresterna så att allt smuts faller bort. Sen kan vi äta maten, berättar Boyets äldre bror Ronald. Idag har Boyet fått komma till ett boende som Svenska kyrkans internationella arbete stödjer i Manilla. Nu behöver han inte längre leta mat på soptippen i Tondo. För första gången i livet har han trygg

vuxna omkring sig. Vuxna som inte utnyttjar honom. Vuxna som lyssnar till hans önskan om ett värdigt liv. Boyet säger att när han blir stor, ska han också jobba med att hjälpa barn.

– Jag drömmer om att få hjälpa andra barn som bor i Tondo, säger Boyet. I Manilla, Filippinerna, stödjer Svenska kyrkans internationella arbete projekt för att rädda barn från gatan. Vår lokala partner Bahay Tuluyan; ”Det trygga huset”, arbetar genom mobila team som söker upp barn på gatan, drop-in-center dit barn kan komma dagtid, utbildningsprogram för ungdomar samt korttids- och långtidsboende för barn och unga i behov av mat, husrum och vuxenstöd. Verksamheten innefattar även utbildning av vuxna som har viktiga roller när det handlar om barns rättigheter, så som föräldrar, lärare, socialarbetare, poliser och anställda på lokala myndigheter. Barn och familjer erbjuds juridiskt och psykosocialt stöd för att ta sig ur en utsatt situation.



Boyet är 9 år och hans bror Ronald är 12. Under många år sökte de sin mat på soptippen.

Foto: Kat Palasi/IKON

JAG ÄR ETT LIV!

Min röst ska höras. Min önskan är enkel.

Inget barn ska utsättas för hot, våld och övergrepp. Inget barn ska behöva leva på gatan och utsättas för alla de risker det innebär. Det är en ständig kamp om liv och död – en kamp inget barn ska behöva ta.

I Svenska kyrkans julkampanj, som pågår från första advent 2017 till trettondedag jul 2018, samlar vi in pengar till Svenska kyrkans internationella arbete för alla barns rätt till ett tryggt liv.

Tillsammans kan vi ge fler barn tillgång till försörjning, utbildning och hälsa.

**Swisha din gåva till 9001223
Tack!**

JAG ÄR ETT LIV

**Min röst ska höras.
Min önskan är enkel.**

Alla barn har rätt till ett liv utan hot, våld och övergrepp. Tillsammans ger vi kraft till en bättre framtid.

GE EN GÅVA & FÖRÄNDRA LIV!

SMS: LIV till 72 905 och ge 100 kr
Swisha valfritt belopp till 9001223
PG 90 01 22-3 | BG 900-1223
svenskakyrkan.se/julkampanjen

Svenska kyrkan
INTERNATIONELLT ARBETE
med stöd av
actalliance

Caféträffar med tema

LÖVÅNGER. På församlingshemmet i Lövånger arrangeras caféträffar med olika teman på torsdagskvällarna. Alla är välkomna att fika, samtala, kanske ägna en stund åt handarbete eller pyssel och umgås en med nya och gamla vänner.

Till torsdagarnas caféträffar i församlingshemmet är alla välkomna mellan klockan 15 och 17. Arrangemanget är resultatet av ett samarbete mellan Lövångers församling, EFS, Röda korset i Lövånger, Lövångersbyggens Utveckling, Lövångers hembygdsförening och Vuxenskolan i Lövånger. Tidigare under hösten har besökarna bland annat stickat, dekorerat ljus, pratat hembygd och haft barnkören på besök under en sångträff. Räddningstjänsten har berättat om brandskydd och kommunens näringslivschef besökte en caféträff för att svara på frågor om näringslivet i kommunen.

Torsdagen den 30 november är temat "Legobygge för stora och små". Caféet får då besök av Hans Brettschneider som tar med sig lego och inspirerar till nya legoprojekt. Alla är välkomna att lyssna, fika eller bygga lego. Det kommer att finnas möjlighet att bygga själv eller skapa legokonstverk tillsammans med andra.

Torsdag 7 december är det julavslutning. Det blir samtal kring julen, vi sjunger julsånger och dansar kring granen som barnen klätt. Dessutom blir det pyssel, julfika, och en liten överraskning för alla barn. Information om vårens caféträffar kommer i början av 2018.

KRISTIN ÖHMAN

Har ni frågor...

...eller vill hjälpa till vid någon caféträff är ni välkomna att kontakta oss på telefon 0913-10407 hälsar

Kristin Öhman,
projektassistent inom
Lövångers församling



På Caféträffarna i församlingshemmet kan man hitta nya vänner över lite kaffe och en kaka.

Foto: KRISTINA JOHANSSON/IKON

"Kärlekens tid" i Burträsk kyrka
Julkonsert
Gammbysa
Kulturskolans körer
Lördag 16 dec kl. 18.00

Entré: 100:- Barn upp till 18 år 50:-
 Förför i Kundtjänst på Brinken samt på Direkten i Burträsk.
 Men även i entrén.



Anders funderar

Besöksantalet vid konserter i Burträsk kyrka varierar väldigt mycket.

Det gör att jag då och då funderar över några frågor:

- Vad är det som får dig att gå på konsert i Burträsk kyrka?
- Vad är det som hindrar dig från att gå på konsert?
- Hur får du reda på vad som anordnas? Vår hemsida? Facebook? Annonser? Affischer?

En fråga jag också skulle vilja ha svar på är vilken dag och tid som är den bästa för att gå på konsert.

Jag skulle sätta stort värde på att få ta del av vad just DU tänker om detta.

Hör av dig på mail, brev eller telefon.

ANDERS WÄLIMÄKI
 ANDERS.WALIMAKI@SVENSKAKYRKAN.SE
 0914-43705, SMS 072-511 9166

Vill du hjälpa oss att hjälpa

BURTRÄSK/LÖVÅNGER. Pastoratets diakon Karin Lundström stöder allt som oftast på personer som saknar mat för dagen. För att kunna hjälpa dessa, även när byråkratin sätter käppar i hjulet, vädjar Karin om stöd från församlingsborna.

Som diakon möter jag då och då människor som söker sig till kyrkan för att de behöver hjälp med pengar till mat. Man kan tycka att det borde vara socialtjänsten som ska hjälpa till när någon saknar mat på bordet, men deras regler är ganska strikta och det gör att en person kan få avslag hos dem, även om det saknas mat på bordet.

En ensam stående som saknar inkomster får i försörjningsstöd 3930kr/mån som ska täcka deras normala utgifter, förutom det så får de hjälp med hyran (om den är skälig), elräkningen och andra viktiga saker till exempel kostnaden för läkarbesök.

Som jag har upplevt det så kan man få avslag om ens inkomster har varit högre än detta oavsett hur stora ens utlägg har varit under en månad. Det gör att det inte behövs så många oförutsedda utgifter en månad för att det ska kunna orsaka matbrist på bordet.

Som kyrkans tjänare vill jag gärna kunna ge en hjälpande hand när någon person söker vår hjälp. För att kunna göra det så behöver vi en hjälpkassa och det är till den som jag vädjar om en gåva.



Foto: Gustaf Hellsing/IKON

Någon kanske tänker att till detta kan man väl ta ur kyrkoavgiften, visst skulle det kunna gå, men då inträder ett krav på likställighetsprincipen. Visst ska vi vara rättvisa, men det går inte behandla alla exakt lika eftersom deras livssituation är så olika. Detta gör att andra kan behöva en större summa pengar för att få en skälig tillvaro och andra klarar sig med mindre. Detta är orsaken till att vi vill ha en hjälpkassa enbart baserad på gåvor.

Vill du ge ditt stöd kan sätta in pengar via swish eller bankkonto
Burträsk församling
Bankkonto 6254-420 867 481 Swish-nr 1234818902
Lövångers församling
Bankkonto 6254-420 867 171
Swish-nr 1231997212
Små som stora bidrag mottages tack-samt.

KARIN LUNDSTRÖM

Diakon i Burträsk/Lövångers pastorat



Tack Karin

LÖVÅNGER. När terminen nu går mot sitt slut innebär det att Karin Widman, som vikarierat som EFS-konsulent, slutar sint tjänst i Lövånger. Hon har medverkat i gudstjänster, ansvarat för Kyrkans Barntimmar i Vallen och Scouterna i

Lövånger, varit ledare på TT (tonårsträffen) och mycket annat. Vi i arbetslaget är glada över att ha fått lära känna Karin.

– Du har berikat vår gemenskap och vi önskar dig lycka till och Guds välsignelse i dina nya uppgifter.

Jul i gemenskap

LÖVÅNGER. I fjol var det premiär för ett nytt arrangemang på annandag jul som gick under namnet "Jul i gemenskap". Arrangemanget blev mycket uppskattat och därför återkommer det gemensamma julfirandet även i år.

Delad glädje är dubbel glädje. Därför arrangerades förra året "Jul i gemenskap" i Lövångers församling för första gången. Eftersom det blev en väldigt trevlig dag blir det repris av arrangemanget på Annan dag jul i år.

Gemenskapen börjar i kyrkan med mäska klockan elva och fortsätter därefter på försam-

lingshemmet. Julens glada budskap och gemenskapen med varandra kommer att vara i centrum. Det kommer att serveras julmat, godsaker, julsånger, julevangeliet, aktiviteter för barnen och ringdans kring granen.

"Jul i gemenskap" är en mötesplats för alla åldrar och alla som vill vara delaktiga på något sätt är välkomna att vara det.

Vill du bidra med något ätbart eller praktiskt? Det behövs både förberedelser och praktiska sysslor under dagen. Allt är välkommet! Kontakta Iris Sjöström, Karin Lundström eller Mattias Huss!

Välkommen att dela gemenskapen!

IRIS SJÖSTRÖM

Medan julstjärnan lyser firar vi "Jul i gemenskap". Foto: ALEX & MARTIN/IKON



Musiken under advent, jul och nyår

Lövångers kyrka

2 dec kl. 18.00 Adventsvesper
Sångdraget, Fördejkören, Kyrkokören, komp musiker och instrumentalister. Aftonbön Åke Lundgren

3 dec. kl. 11.00 Adventgudstjänst
Fördejkören, Kyrkokören och musiker. Predikan Bettina Radler

10 dec. kl. 11.00 Familjegudstjänst med luciatåg Sångdraget, barngrupperna, Sara Petterson, Iris Sjöström med flera.
Efteråt julavslutning med fika och jullekar på församlingshemmet



Magnus Westman

16 dec. kl. 18.00 Julmusik

Magnus Westman, sång, Kristina Normark, flöjt, Bettans bönor, Kyrkokören, kompmusiker och instrumentalister.
Andakt Mattias Huss. Arrangeras tillsammans med Sensus

EFS Lövånger

9 dec. kl. 18.00 Julens traditioner och sånger
Föredrag Mattias Huss, Fördejkören. Servering

Hemgården

17 dec. kl. 13.30 Julens sånger
Kyrkokören

24 dec. kl. 11.00 Julbön

Sångdraget, Fördejkören och musiker. Sara Petterson

25 dec. kl. 07.00 Julotta

Kyrkokören. Mattias Huss

31 dec. kl. 18.00

Nyårsbön med orgelmusik

Sara Petterson, Anders Wälimäki

6 jan. kl. 11.00 Trettondagjul

Gudstjänst

Fördejkören, Mattias Huss

10 feb. kl. 18.00 Gospel konsert

Fördejkören, Kyrkokören, solister och musiker

Jesu födelse är grunde

För drygt 2000 år sedan föddes Jesus i ett stall i staden Betlehem. Bibeln berättar hur en stark stjärna lyste över stallet och att det var Gud som föddes som människa, eftersom Gud ville komma närmare mänskligheten. Det är den händelsen som ligger till grund för vårt julfirande än idag.

När Jesus föddes kom det inte som någon överraskning. Föräldrarna Josef och Maria visste naturligtvis. De hade nio månader tidigare, var för sig, träffat en ängel som berättat att de skulle få ett barn, Guds som och att han skulle heta Jesus.

Det fanns även gamla profetior som berättade om denna händelse. Profeten Jesaja, som levde cirka 700 år före Jesus, var en av dem som förutspådde födelsen och i Jesajas bok i gamla testamentet kan vi läsa *"Det folk som vandrar i mörkret ser ett stort ljus, över dem som bor i mörkrets land strålar ljuset fram." Lite senare fortsätter han "Ty ett barn har fötts, en son är oss given. Väldet är lagt på hans axlar och detta är hans namn: Allvis härskare, Gudomlig hjälte."*

Josef och Maria bodde i Nasaret och att de befann sig i Betlehem när det



Foto: JOSEFIN CASTERYD//

var dags för Maria att föda berodde på den romerske kejsaren. Han hade beordrat alla att ge sig iväg till den stad där de skulle betala skatt. Därför hade många kommit till Betlehem och det fanns inga rum att hyra. Josef och Maria blev därför tvungna att tillbringa natten i ett stall.

De första som besökte stallet efter att Maria fött sitt barn var några herdar

som under natten mött en ängel som talat om för dem vad som skett. Om deras möte med Jesus och om allt annat som hände denna natt kan vi läsa i bibeln, i det som kallas julevangeliet: Lukasevangeliet 2:1-20

Vid den tiden utfärdade kejsar Augustus en förordning om att hela världen skulle skattskrivras. Det var den första skattskrivningen, och den hölls när Quirinius var ståthållare i Syrien. Alla gick då för att skattskrivra sig, var och

Julbord i Munkviken

Den 9,10,16,17 december kl. 15
samt den 6 och 12 december kl. 18

**serverar vi julbord
för hela FAMILJEN**

Glöggmingel, härgjorda julrätter,
tomteverkstad och
julistämning i kapellet

Pris vuxna 380 :-
barn upp till 12 år gratis

**Boka på 0913-10863 eller
info@munkviken.se**

Passar ingen av dagarna ovan:
kontakta oss så hittar vi ett
datum som passar.



Burträsk församlings samtalsgrupp

ANDLIGT SMÅPRAT

**Burträsk församlingshem,
tisdagar kl. 18.00**

jämna veckor.

(start tisdag 23 /1 2018)

Burträsk församling arrangerar

TRIVSELTRÄFFEN

**I Burträsk församlingshem,
tisdagar kl. 12.00**

udda veckor.

(start tisdag 30/1 2018)

n för vårt julfirande

en till sin stad. Och Josef, som genom sin härkomst hörde till Davids hus, begav sig från Nasaret i Galileen upp till Judeen, till Davids stad Betlehem, för att skattskryva sig tillsammans med Maria, sin trolovade, som väntade sitt barn.

Medan de befann sig där var tiden inne för henne att föda, och hon födde sin son, den förstfödde. Hon lindade honom och lade honom i en krubba, eftersom det inte fanns plats för dem inne i härbärgets.

I samma trakt låg några herdor ute och vaktade sin hjord om natten. Då stod Herrens ängel framför dem och Herrens härlighet lyste omkring dem, och de greps av stor förfäran. Men ängeln sade till dem: "Var inte rädda. Jag bär bud till er om en stor glädje, en glädje för hela folket. I dag har en frälsare fötts åt er i Davids stad, han är Messias, Herren. Och detta är tecknet för er: ni skall finna ett nyfött barn som är lindat och ligger i en krubba." Och plötsligt var där tillsammans med äng-



Foto: MAGNUS ARONSSON/IKON

eln en stor himmelsk här som prisade Gud: «Ära i höjden åt Gud och på jorden fred åt dem han har utvalt.» När änglarna hade farit ifrån dem upp till himlen, sade herdarna till varandra: "Låt oss gå in till Betlehem och se det som har hänt och som Herren har låtit oss veta." De skyndade i väg och fann Maria och Josef och det nyfödda barnet

som låg i krubban. När de hade sett det, berättade de vad som hade sagts till dem om detta barn. Alla som hörde det häpnade över vad herdarna sade. Maria tog allt detta till sitt hjärta och begrundade det. Och herdarna vände tillbaka och prisade och lovade Gud för vad de hade fått höra och se: allt var så som det hade sagts dem.

Visste du att ...

... ordet advent är latin och kommer av det latinska ordet adventus Domini vilket betyder "Herrens ankomst".

... adventsljusstaken med fyra ljus omnämns första gången 1896 av pastorn (senare ärkebiskop) Nathan Söderblom. Han brukade sätta fyra ljus i en enbuske.

... man i bondesamhället stöpte ljus av det fett som man fick från slakten.

... stearinljuset uppfanns i Frankrike på 1830-talet och 1839 började man tillverka stearinljus vid Liljeholmens stearinfabrik i Stockholm.

Burträsk Tillsammans arrangerar

SKYLTSÖNDAG

den 3 dec kl. 12:00-16:30

För program: Se affischering ute på samhället

**Burträsk församlingshem
Julafton den 24 december kl. 13.00**

Alternativ jul

Julmat

Underhållning

Presenters

Tänkvärda ord

Gemytlig stämning och trivsamt sällskap

Alternativ jul sponsras av Lyckostens festservice, Coop konsum Burträsk, Burträsk Järn & Färg, OKQ8 Burträsk och BFT Bokföringstjänst.

Annorlunda upplägg på julspelet

BURTRÄSK. I år sammanfaller julafton med den 4:e advent, det vill säga att vi firar julafton på en söndag. Därför kallar vi inte gudstjänsten för Julbön som tidigare, utan Julgudstjänst med julspelet. Det innebär att gudstjänsten firas efter en viss fastställd ordning och samtidigt ska vi enligt traditionen i Burträsk spela julevangeliet. Detta blir årets utmaning.

Vartannat år byter vi manus till julspelet i Burträsk. Oftast går jag tillbaka till något julspelet som jag själv har varit med i under min barn- och ungdomstid i Tyskland. Det händer också att någon av mina vänner hjälper mig med ett manus som jag sedan översätter till svenska. Min ambition har alltid varit att det ska finnas ett tema bakom berättelsen som berör även dagens människor. Men självklart har julevangeliet i sig ett tema som tilltalat människor över hela jorden under flera århundraden. Mitt manus överlämnar jag i regel till Hjördis Brännström som bearbetar texten och försvenskar den. Sedan hjälps vi åt att hitta



Delar av den ensemble som medverkade i fjolårets julspelet 2016. Foto: KRISTER PEDERSEN

barn, ungdomar och vuxna som ställer upp som skådespelare och sångare. Det manus som ligger till grund för årets julspelet heter "Thüringer Krippenspiel," skrivet av min lärare i kursen "konsten att predika." I julspelet kopplar han samman gudstjänstens olika delar med julevangeliet och julspelet. I alla gudstjänster sjunger eller läser prästen exempelvis alltid änglasången "Ära åt Gud i höjden och frid på jorden bland människor som han älskar" – ord som nu blir en del av julspelet. Samma sak

gäller herdarnas rop "Herre förbarma dig", ord som också förekommer i alla gudstjänster.

Naturligtvis kommer även våra julpsalmer att ha sin plats i julspelet, psalmer som sjungs av skådespelare, solister och kyrkobesökarna tillsammans. Det är meningen att vi ska fira julgudstjänst tillsammans och få ta emot julbudskapet i ord, sång och drama. Välkomna att vara med som skådespelare, sångare eller besökare.

BETTINA RADLER

Nu är kyrkans cembalo färdig

BURTRÄSK. Under det senaste året har arbetet pågått med att tillverka en cembalo som ska placeras i Burträsk kyrka. Nu är den klar och insamlingen till instrumentet går nu in på sista versen.

Stig Lundmark vid Tornedalens Cembalobyggeri har varit flitig. Burträsk kyrkas nya cembalo är färdig. Jag hoppas på många tillfällen att bjuda på musik med detta underbart fina och vackra instrument.

Dock är inte insamlingen färdig. Det saknas fortfarande en hel del pengar. Så här ser den nya cembalon ut.

Om du vill vara med om denna smått historiska händelse, att köpa in ett instrument till kyrkan som inte finansierats med skattemedel, kan du göra det genom en inbetalning till församlingens

bankgiro 958-3469.

Det går också bra att använda SWISH nummer 123 494 37 67.

Märk inbetalningen med "Cembalo".

ANDERS WÄLIMÄKI



Foto: STIG LUNDMARK

Burträsk kyrkokör behöver förstärkning

Varför inte göra slag i saken – du som funderat på att börja sjunga i kör?

Burträsk kyrkokör behöver fler sångare i alla stämmor, framför allt basar. För att du ska få möjlighet att prova på, är du välkommen till vårterminens första repetition

Onsdagen den 10 januari kl. 18:30-20:30.

Du får då sitta med i kören – eller bara lyssna. Vi fikar och berättar om vad det innebär att sjunga i kyrkokör. Vill du veta mer, är du välkommen att höra av dig till körledaren Anders Wälimäki på tel. 0914-437 05 eller e-post: anders.walimaki@svenska-kyrkan.se.

Uppskattade jularrangemang



Under fjolårets nyårsbön fick besökarna bland annat lyssna till Roland Buhrs tolkning av "Stad i ljus".
Foto:
MORGAN BOHMAN

KALVTRÄSK. Arrangemangen i Kalvträsk står sig fortfarande starka i juletid. Under de sista tre veckorna i december, är julfesten, julottan och nyårsbönen arrangemang med god uppslutning i kyrkan, församlingshemmet och glesbygdscentrat.

Julfesten, som i år går av stapeln lördagen den 16/12 kl. 14.00, inleds med en gudstjänst i kyrkan där barnen får hjälpa till att gestalta julberättelsen genom att

placera olika figurer i krubban. Därefter fortsätter festligheterna i församlingshemmet, med julgröt och julsinka. Helt i enlighet med traditionerna väntar även ett luciatåg under ledning av Gun Lundström och ett besök av självaste tomtefar. Återstår att se om det liksom förra året krävs en hel del sång av barnen för att slutligen locka in honom i salen. Till traditionen hör även försäljningen av ett lotteri med skänkta priser där behållning-

en oavkortat går till något välgörande ändamål, i år till "Min stora dag". När juldagsmorgonen glimmar är det dags att ta plats i kyrkan för julotta. I samband med fjolårets julotta framförde organist Anders Wälimäki ett stämningfullt musikprogram. I år är det Lars Långström som svarar för musiken. Nyårsbönen är också en etablerad tradition. Klockan 18.00 samlas man till gudstjänst i kyrkan och därefter bjuds det på tre rätters supé i församlingshemmet, tillagad av Lena Lundström. Hon gläds över uppslutningen i Kalvträsk kring helgerna.

– Folk är duktiga på att komma hem och ställa upp. De tycker att det är väldigt trevliga arrangemang och då är det också kul att jobba, säger Lena. Efter supén går alla i ett fackeltåg till vildmarkscampen där nyårsfirandet fortsätter. Ett arrangemang som inte är knutet till kyrkan men som ändå blir en naturlig förlängning av kvällen som inleddes i kyrkan.

MORGAN BOHMAN

Kyrkans inventarier visades

KALVTRÄSK. Under juli månad är det många semesterfirare som vistas i Kalvträsk. När kyrkans klenoder visades i samband med en gudstjänst i mitten av juli var det därför inte bara bybor som kom för att bekanta sig med kyrkans gömda skatter.

Söndagen den 16 juli hade trettiofem personer hade mött upp till en annorlunda gudstjänst i Kalvträsk kyrka. Gudstjänsten inleddes med att kyrkklockan från 1895 kallade byborna till kyrkan där kommunister Per Häggström läste dagens psaltarpsalm (40:6-12) ur Robert Lundströms Karl XII bibel. Församlingen sjöng psalm 369 vers 1-3 under uppsjungaren Pers ledning och därefter var det dags för f.d. kantor Gun Lundström att berätta om

kyrkans historia från 1889 till 2017.

Under årens lopp har kyrkan fått motta många gåvor och dagen till ära var altaret prytt i enlighet med hur det såg ut vid återinvigningen, allhelgonadagen 1952. Naturligtvis poängterades att kyrkans främsta klenod är P Z Strandorgeln från 1839 som tack vare Burträsk församlings givmildhet skänktes till kalvträskbornas kyrka 1903.

Gun tackade till sist för visat intresse och Per avslutade med bön. Församlingen sjöng därefter psalm 370 till strandorgelns toner och när kyrkklockans klang tonat ut kunde man gå runt i kyrkorummet och titta och känna på kyrkans klenoder. Efter att inmundigat fika gick åhörarna förhoppningsvis hem med en bättre kännedom om kyrkans inventarier.

GUNLUNDSTRÖM



Den brudkrona som finns i kyrkan var en av alla de föremål som visades.

Foto: **ANDERS BÄCKMAN**

”Se bakåt för att gå framåt”

Lutherjubileum i Burträsk församling



Vid årets konfirmation fick Hugo Andersson ikläda sig rollen som Martin Luther. Foto: KRISTER PEDERSEN

BURTRÄSK. I en av årets böcker om Martin Luther ”Tillbaka till friheten” skriver Tomas Nygren: ”Ibland tar man sig bäst framåt genom att titta bakåt. Också i vår tro behöver vi titta tillbaka för att ha rätt riktning framåt, inte minst i tider då det är dimmigt och oklart vad kristen tro egentligen står för.”

Att titta framåt genom att titta bakåt har vi gjort inom Burträsk församling under det gångna året. Vi uppmärksammade Martin Luther under reformationsåret för att nu kunna gå vidare till nya utmaningar.

2017 har alla lutherska kyrkor över hela världen firat 500 år av reformation. I Burträsk fördelade vi firandet och lärandet på olika tillfällen. Till exempel visade vi Lutherfilmen vid två olika tillfällen och i samband med ett musikcafé i församlingshemmet spelade Hjördis Brännström och några ungdomar ett antal scener från Luthers tid och från församlingens liv idag.

Vid konfirmationen i maj spelade årets konfirmander en Luther-pjäsa med olika scener från hans liv och efter det förhörde vi mor- och farföräldrar om Luthers lilla katekes. Under sommaren

i Komministerparken läste Per Larsson några texter av Luther och Anders Lindberg från Skellefteå berättade om Luther och musiken.

Den 31 oktober, på årsdagen av att Luther spikade upp sina 95 teser vid kyrkporten i Wittenberg, hade vi en församlingsafton med bilder, berättande och drama, samt musik och sång från Luthers tid.

I vår samtalsgrupp ”Andligt småprat”, möts vi varannan tisdag kväll och vi har under hela året samtalat kring Martin Luthers teologi och inte minst om hans andliga liv. När vi den 31 oktober passerade höjdpunkten i Lutheråret skulle vi ha kunnat avsluta detta tema. Men vad var då meningen med vår tillbakablick på en intressant och omtalad munk och teolog under medeltiden i Tyskland? Luthers lära om ”rättfärdiggörelsen genom tron allena” har präglat vår kyrka, reformationen har förändrat det svenska samhället. Men var befinner vi oss nu? Vad spelar tron för roll för oss? Hur när kyrkans budskap ut till dagens människor?

Vi ska fortsätta att se bakåt för att gå framåt. Guds ord erbjuder oss vägledning, tröst och hjälp, men vi behöver

söka nya vägar för att ordet ska nå fram till dagens människor. Vi behöver läsa Bibeln tillsammans och be, samtala om våra gudstjänster och våra visioner för församlingens liv.

Den 1 januari börjar en ny mandatperiod för de nyvalda i kyrkofullmäktige, kyrkoråd och församlingsråd i vårt pastorat. Tillsammans med personalen och alla församlingsbor ska vi söka vägar framåt, men inte glömma att se bakåt till källan, Guds ord och till den lutherska läran som har präglat både det svenska samhället och vår kyrka.

Vi förmår kanske att tillsammans formulera några nya teser som i framtiden kan påverka utvecklingen i pastoratets församlingar!?

BETTINA RADLER



Foto: MAGNUS ARONSSON/IKON

GUDSTJÄNSTER I LÖVÅNGERS FÖRSAMLING

Lövångers kyrka

Lördag 2/12 kl. 18.00 Adventsvesper

Kyrkokören, Fördejkören och Sångdraget, kompgrupp och instrumentalister, andakt Åke Lundgren

1:a advent 3/12 kl. 11.00 Adventsgudstjänst

Bettina Radler, Kyrkokören, Fördejkören och musiker, kyrkkaffe av Röda korset

2:a advent 10/12 kl. 11.00 Familjegudstjänst med Luciatåg

Sara Pettersson, Kyrkans barngrupper, Sångdraget, kyrkkaffe och korv

16/12 Julmusik kl. 18.00

Magnus Westman, sång, Kristina Normark, flöjt.

Kyrkokören, kompgrupp och instrumentalister,

Aftonbön: Mattias Huss. Arr: med Sensus

3:e advent 17/12 kl. 11.00 Mässa

Mattias Huss, Mikael Lindberg

4:e advent/Julafton 24/12 kl. 11.00 Julbön

Sara Pettersson, Sångdraget, Fördejkören, Musiker

Juldagen 25/12 kl. 07.00 Julotta

Mattias Huss, Kyrkokören

Annandag Jul 26/12

kl. 11.00 Mässa

Mattias Huss, Lars Långström

Efter mässans slut

Jul i Gemenskap i Församlingshemmet

se annons i tidningen

Nyårsafton 31/12 kl. 18.00 Nyårsbön

Sara Pettersson, Anders Wälimäki

Nyårsdagen 1/1 kl. 18.00 Mässa på nya året

Åke Lundgren, Anders Wälimäki

Trettondedag jul 6/1 kl. 11.00 Gudstjänst

Mattias Huss, Fördejkören, Kyrkfika

Söndag 7/1 kl. 11.00 Mässa Sara Pettersson, Mikael Lindberg

Söndag 14/1 kl. 11.00 Gudstjänst

Mattias Huss, Mikael Lindberg

Söndag 21/1 kl. 11.00 Mässa Sara Pettersson

27-28/1 Ekumenisk helg

Lördag 27/1 kl. 18.00 Gudstjänst på EFS

Söndag 28/1 kl. 11.00 Gudstjänst i Kyrkan

Söndag 4/2 kl. 11.00 Familjegudstjänst med Dopfest

Sara Pettersson, Sångdraget, Mikael Lindberg, korv och festfika

Lördag 10/2 kl. 18.00 Gospel

Fördejkören, Kyrkokören och solister, musiker

Söndag 11/2 kl. 11.00 Mässa Mattias Huss, Kyrkokören

Söndag 18/2 kl. 11.00 Gudstjänst Åke Lundgren

Söndag 25/2 kl. 11.00 Mässa

Sara Pettersson, Mikael Lindberg

EFS i Lövånger

Lördag 9/12 kl. 18.00 Julens traditioner och sånger

Föredrag Mattias Huss, Fördejkören, Mikael Lindberg. Servering

Lördag 27/1 kl. 18.00 Ekumenisk Gudstjänst

Miranda Birgersson m fl. Servering

Fredag 9/2 kl. 19.00 Kretsföreningens årsmöte

Lördag 24/2 kl. 18:00 Cafékväll med önskesånger

Miranda Birgersson

Hemgården

17/12 13.30 Julsånger med kyrkokören

Kyrkokören, Mikael Lindberg

20/12 13.30 Nattvardsgudstjänst

24/12 13.30 Julbön Sara Pettersson, Mikael Lindberg.

Vårens annonsering kommer senare

Gudstjänster i byarna

Broträsk

Lördag 9/12 kl. 13.00 Missionsauktion med luciatåg

Barnen, Sara Pettersson

Fredag 2/2 kl. 19.00 Stugmöte i Mats-Olov och Solveig

Löfroths stuga i Lövvattnet. Tema: Mission, Kersti Karlsson

Hökmark

Lördag 9/12 kl. 14.00 Adventsgudstjänst

Luciatåg, servering, Karin Widman

Söndag 18/2 kl. 14.00 Gudstjänst

Åke Lundgren, Lars Långström

Svarttjärn

Söndag 17/12 kl. 15.00 Julfest

Barnen, ledarna, Åke Hägglund, Servering

Trettondagsgudstjänst 6/1 kl. 14.00 Mattias Huss

Söndag 14/1 kl. 11.00 Start söndagsskolan

Torsdag 1/2 kl. 19.00 EFS och Salt-föreningens årsmöte

Andakt Åke Hägglund, Servering.

Lördag 3/2 kl. 19.00 Kvällsgudstjänst

Sara Pettersson, Fördejkören, Servering

Söndag 4/2 kl. 11.00 Gudstjänst

Lars och Birgit Lundström, Servering

Vallen lördag 2/12 kl. 13.00

Julgröt på Envisheten

Advent- och Julpsalmer, pyssel för barnen m.m.

Anmälan senast 29/11 till Birger Olsson 0914-70112

Vallen

Juldagen 25/12 kl. 9.00 Julotta Mattias Huss

Söndag 11/2 kl. 18.00 Andakt och Årsmöte, Åke Lundgren, Servering

Vebomark

Lördag 9/12 kl. 14.00 Samling vid julkrubban, Servering

GUDSTJÄNSTER I BURTRÄSKS FÖRSAMLING

Burträsk kyrka

1:a advent 3/12 kl. 11.00 Adventsgudstjänst Åke Lundgren, Burträsk kyrkokör, Anders Wälimäki. Adventsfika

1:a advent 3/12 Kl. 18.00

Adventskonsert

Burträsk och Bygdsiljums kyrkokörer, En himla kör, Anders Wälimäki, Lars Långström
Lisa Larsson och André Malmén

Tisdag 5/12 kl. 19.00 Lions Lucia

Bettina Radler, Anders Wälimäki, Thea Svensson.

2:a advent 10/12 Familjegudstjänst Se församlingshemmet

Lördag 16/12 kl. 18.00 Julkonsert Gambyssa, se ann. sidan 5

3:e advent 17/12 kl. 11.00 Mässa

Per Häggström, Lars Långström.

Julafton 24/12 kl. 11.00 Julgudstjänst med julspele

Bettina Radler, Anders Wälimäki, Hjördis Brännström m.fl.

Juldagen 25/12 kl. 8.00 Julotta

Åke Lundgren, Kyrkokören, Anders Wälimäki.

Annandag jul 26/12 se Bygdsiljums kyrka

Nyårsafton 31/12 kl. 11.00 Gudstjänst

Bettina Radler, Anders Wälimäki.

Nyårsdagen 1/1 kl. 11.00 Mässa

Bettina Radler, Anders Wälimäki. Fika med tysk kaka.

Trettondedag jul 6/1 kl. 11.00 Gudstjänst

Per Häggström, Lars Långström.

Söndag 7/1 kl. 11.00 Mässa Per Häggström, Lars Långström

Söndag 14/1 kl. 11.00 Gudstjänst

Åke Lundgren, Anders Wälimäki.

Söndag 21/1 kl. 11.00 Mässa Bettina Radler, Lars Långström

Söndag 28/1 kl. 11.00 Gudstjänst

Per Häggström, Anders Wälimäki

Lördag 3/2 kl. 18.00 Orgelkonsert Anders Wälimäki

Kyndelmässodagen 4/2 kl. 11.00 Musikgudstjänst

Åke Lundgren, Burträsk kyrkokör, Anders Wälimäki.

Söndag 11/2 Familjegudstjänst Se församlingshemmet

Söndag 18/2 kl. 11.00 Mässa Per Häggström, Lars Långström

Söndag 25/2 kl. 11.00 Gudstjänst

Bettina Radler, Anders Wälimäki

Burträsk församlingshem

2:a advent 10/12 kl. 11.00 Familjegudstjänst

Bettina Radler, Anders Wälimäki, Lena Lövgren, Minikören, Unga röster, m.fl. Julgröt och skinka. Från kl. 12.30 julpyssel.

Familjemiddagar

i församlingshemmet

Fredag den 26/1 och fredag den 23/2

Julafton 24/12 kl. 13.00 Alternativ jul

Bettina Radler, Anders Wälimäki, Lars Långström m.fl.

Söndag 11/2 kl. 11.00 Familjegudstjänst

Bettina Radler, Anders Wälimäki, Lena Lövgren m.fl.

Bygdsiljums kyrka

Lördag 2/12 kl. 18.00 Adventskonsert

Umeå manskör, Per Häggström

2:a advent söndag 10/12 kl. 18.00 Familjegudstjänst

Bettina Radler, Anders Wälimäki, Lena Lövgren.

Julafton 24/12 kl. 11.00 Julbön

Per Häggström, Lars Långström, sång och musik.

Annandag jul 26/12 kl. 18.00 Julens sånger och psalmer

Bettina Radler, Lars Långström, Bygdsiljums kyrkokör.

Söndag 7/1 kl. 18.00 Mässa Per Häggström, Lars Långström

Söndag 21/1 kl. 18.00 Gudstjänst Bettina Radler, Lars Långström

Kyndelmässodagen 4/2 kl. 18.00 Familjegudstjänst

Per Häggström, Anders Wälimäki, Lena Lövgren

Söndag 18/2 kl. 18.00 Mässa

Per Häggström, Bygdsiljums kyrkokör, Lars Långström

Kalvträsk kyrka

1:a advent 3/12 kl. 18.00 Adventsgudstjänst

Per Häggström, Gun Lundström, sång

Lördag 16/12 kl. 14.00 Julkrubban/ julfest

Per Häggström, Gun Lundström m.fl.

Juldagen 25/12 kl. 8.00 Julotta Per Häggström, Lars Långström

Nyårsafton 31/12 kl. 18.00 Nyårsbön

Bettina Radler, Gun Lundström

Kalvträsk församlingshem

Nyårsafton 31/12 kl. 19.00 Supé

Söndag 28/1 kl. 18.00 Medan ljusen brinner

Per Häggström, Anders Wälimäki

Fredag 16/2 kl. 18.00 Matafton Lars Långström, Bettina Radler

Söndag 25/2 kl. 18.00 Medan ljusen brinner

Per Häggström, Anders Wälimäki

Advents- och julgudstjänster i byarna

Ljusvattets kapell

Juldagen 25/12 kl. 10.00 Julgudstjänst

Åke Lundgren, Anders Wälimäki

Rotsjön

Lördag 2/12 kl. 14.00 Julfest, julgröt

Per Häggström, Gun Lundström, SPF-kören

Nedre Abyn

Måndag 4/12 kl. 19.00 Adventsgudstjänst

Åke Lundgren, En Himla kör, Lisa Larsson, André Malmén

Bjurfors

Onsdag 6/12 kl. 19.00 Adventsgudstjänst

Åke Lundgren, Anders Wälimäki, Burträsk kyrkokör

Innansjön

Söndag 10/12 kl. 18.00 Adventsgudstjänst

Per Häggström, En himla kör, Lisa Larsson, André Malmén

Julgröt serveras från kl. 17.00

Bursiljum

Måndag 11/12 kl. 19.00 Adventsgudstjänst

Per Häggström, Bygdsiljums kyrkokör, Lars Långström

Västanträsk

Torsdag 14/12 kl. 19.00 Adventsgudstjänst

Bettina Radler, Anders Wälimäki m.fl.



FOTO: REBECKA WIDMAN

En snöflinga ...

Nu är vintern här. Det är kallare och vi har fått snö till glädje för många och besvär för andra.

Dessa vita flingor som ibland dalar så vackert ner på marken, men ibland är dom så många samtidigt så sikten framåt försvinner.

En snöflingas betydelse är väl inte så märkvärdig?! Eller så är den det.

Liten men unik i sitt slag, finns knappt två likadana. Kanske kan den berätta något viktigt för oss. Vi är människor som ser ganska lika ut, men tittar vi närmare är vi alla unika. Ingen är den andre lik.

Jag läste nyss en historia om en pojke som räknade allt i sin närhet. En dag satt han i fönstret och räknade snöflingorna som landade på en speciell gren i plommonträdet utanför och han funderade på hur många snöflingor det skulle krävas innan grenen lossnade. Så, precis när den 7471:a snöflingan la sig på grenen gick den plötsligt av med ett högt brak. Han funderade mycket på hur det kom sig att det

bara behövdes en enda snöflinga till för att få grenen att brista. Vid 7470 snöflingor hade det ju inte funnits några tecken på att grenen skulle gå av! På kvällen sa han till sin mamma: tänk om det är på samma vis med fred – tänk om vi bara är en enda människas goda gärning från fred på jorden.

Gud vill säga till Dej att Du är lika viktig som den snöflingan. Du kan göra skillnad för någon!

Gud gjorde skillnad för hela mänskligheten då han lät sin son födas hit till jorden som en vanlig människa. Jesus fick möta många och göra skillnad för dom i deras liv. Precis som snöflingorna lyser upp jorden så kom Jesus till oss och fick bli Världens ljus men också Fredsfursten.

”Änglar den sjöngo, först för markens herdar. Skönt från själ till själ det ljud:

Människa, gläd dig, Frälsarn är kommen, frid över jorden Herren bjöd”. Sv Ps 297:3

KARIN WIDMAN